

**PROJECT 10073 RECORD CARD**

<b>1. DATE</b> 5 Mar 54	<b>2. LOCATION</b> Chihuahua, Mexico		<b>12. CONCLUSIONS</b> <input type="checkbox"/> Was Balloon <input type="checkbox"/> Probably Balloon <input type="checkbox"/> Possibly Balloon
<b>3. DATE-TIME GROUP</b> Local _____ GMT 06/0345Z	<b>4. TYPE OF OBSERVATION</b> <input checked="" type="checkbox"/> Ground-Visual <input type="checkbox"/> Ground-Radar <input type="checkbox"/> Air-Visual <input type="checkbox"/> Air-Intercept Radar		<input type="checkbox"/> Was Aircraft <input type="checkbox"/> Probably Aircraft <input type="checkbox"/> Possibly Aircraft
<b>5. PHOTOS</b> <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No	<b>6. SOURCE</b> civilian		<input type="checkbox"/> Was Astronomical <input type="checkbox"/> Probably Astronomical <input type="checkbox"/> Possibly Astronomical
<b>7. LENGTH OF OBSERVATION</b> 3 minutes	<b>8. NUMBER OF OBJECTS</b> one	<b>9. COURSE</b> southerly	<input checked="" type="checkbox"/> Other <del>Unreliable Report.</del> <input type="checkbox"/> Insufficient Data for Evaluation <input type="checkbox"/> Unknown
<b>10. BRIEF SUMMARY OF SIGHTING</b>  Blue object giving off a white gleam of light, thought to be a meteor of colored lights. Decreased in intensity until it became like the stars. Did not fall. Glided away from the observer toward the South. Sound of screech accompanied the object. About 3 minutes to go out of sight.		<b>11. COMMENTS</b>  Second letter indicates that witness has psychological problems. Case evaluated as an unreliable report.	

5 APR 1954 4/0 3452

C. H. VALENZUELA, TEXAS

DEPARTMENT OF THE AIR FORCE  
HEADQUARTERS UNITED STATES AIR FORCE  
WASHINGTON

THE INSPECTOR GENERAL, USAF  
5TH DISTRICT OFFICE OF SPECIAL INVESTIGATIONS  
WRIGHT-PATTERSON AIR FORCE BASE, OHIO

UNCLASSIFIED

IN REPLY REFER TO: 5D 24-21-135

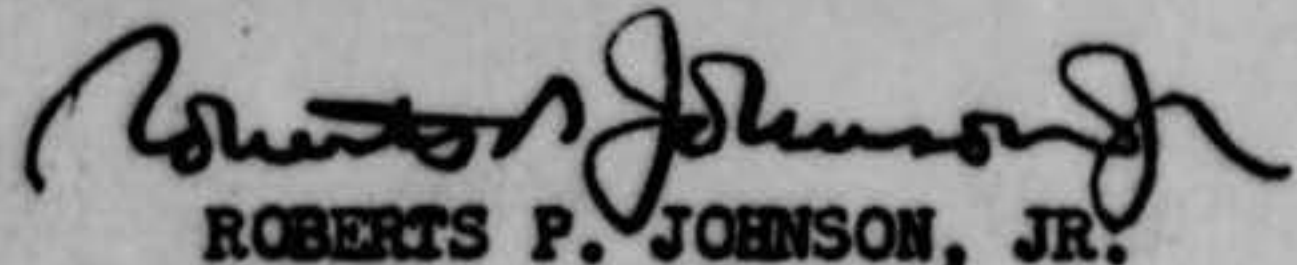
7 May 1954

SUBJECT: Unidentified Flying Objects  
SPECIAL INQUIRY

TO: Commander  
Air Technical Intelligence Center  
Wright-Patterson Air Force Base  
Ohio  
ATTN: ATIAA-2C

1. Attached hereto for your information is one (1) photo-  
static copy of a translation from Spanish, concerning two (2)  
letters pertinent to Unidentified Flying Objects.

2. The above material was furnished this District Office by  
the Directorate of Special Investigations, Washington 25, D. C.



ROBERTS P. JOHNSON, JR.  
Colonel, USAF  
District Commander

1 Incl  
Photo Cy Ltrs fr  
J. VALENZUELA to Institute  
of Scientific Inves.

cc: Dir OSI w/o incl

DOWNGRADED AT 3 YEAR INTERVALS;  
DECLASSIFIED AFTER 12 YEARS.  
DOD DIR 5200.10

UNCLASSIFIED



AF-MP-L-1 APR 53 15M  
5D-F-7086

54MC-176586

Letter #2

The Director C.I.

This took place about seven or eight years before you (plural) conducted the first atomic experiment. There was (or "I was in") an army which was armed when suddenly appeared a flash and every soldier was converted into ashes such as those of the cigarette which he smoked. And many other things, which I have seen, take place in the spiritual world. In time the years go by in the material (world).



TRANSLATION FROM SPANISH

17-252  
8-628  
17-1076

The following is a translation in full of two letters addressed in Spanish to "Institute of Scientific Investigation, Washington, DC," from "Coahuila, Mexico." The envelope bears a Mexican postage stamp, but the postmark is illegible.

- 0 -

Letter #1.

The Director of Scientific Investigations:

My attention being distracted for a moment on March 5, 1954, between 9:30 and 10 at night, I went into the courtyard of my house. I am in the habit of watching the sky. Suddenly I saw a blue object and later it produced a white gleam of light and I thought that it was a rocket of colored lights (instead of "rocket" the writer may have meant "meteor"), but when I saw that it did not fall, I went upstairs and observed it. I noticed that as it departed it became smaller up to the point of becoming confused with the stars. I remained there about three minutes watching it, but the curious thing for me was that it glided away with an accelerating speed and when it was almost in front of me, it kept on moving toward the south. If you were to place yourself so that your back was to the north, you would have found that it traveled from left to right producing a very perceptible screech, which I heard very well, and for another three minutes or so I watched it as it traveled in a southward direction.

With materialistic eyes,

Sincerely yours



24-0-1711  
UNITED STATES AIR FORCE  
MAJOR GENERAL  
MAR 25 10 26 '54  
SPECIAL AGENTS